

Zeitschrift: Das Werk : Architektur und Kunst = L'oeuvre : architecture et art
Band: 21 (1934)
Heft: 9

Sonstiges

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 16.04.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

dann hat das System der Baedeker-Sterne seine volle Berechtigung. Von besonders Kennern einiger Spezialgebiete werden wir auch auf Fehler im einzelnen aufmerksam gemacht, auf ziemlich viele und leicht zu vermeidende Fehler sogar, doch möchten wir darauf nicht weiter insistieren, da es schlechterdings unmöglich sein dürfte, vor der vollständigen Inventarisierung der schweizerischen Kunstdenkmäler für alle Gebiete gleichmässig zuverlässige Auskunft zu finden. Es ist zu hoffen, dass zu Händen einer spätern Neuauflage dem Verfasser die einzelnen Irrtümer nachgewiesen und diese dann gewissenhaft korrigiert werden.

Dem Kunstführer ist eine sehr summarische historische Einleitung beigegeben, desgleichen jeweils den einzelnen Städten; durch knappere Formulierung hätte sich gelegentlich mit weniger Worten Präziseres sagen lassen. Im einzelnen ist nicht recht einzusehen, wozu die ausführliche Aufzählung von Epitaphien dienen soll, die nicht mehr bietet, als der Besucher ohnehin sieht, wenn er schon einmal die betreffenden Kirchen oder den betreffenden Kreuzgang besucht. Für ein Literaturverzeichnis wäre man dankbar gewesen.

Obwohl zum Bedauern des nicht fachwissenschaftlich eingestellten Lesers, der das Buch auf der Reise als Cicerone — als «Anleitung zum Genuss der Kunstwerke» — benützen möchte, der Verfasser auf alle Werturteile verzichtet, wird durch gelegentliche Beiwörter und die Auswahl der Beispiele trotzdem fühlbar, dass er keinerlei Verhältnis zu den Leistungen der neuern Architektur hat. Von der Wohnkolonie Neubühl meint er beispielsweise, sie sei «in absolutem Zweckstiel erbaut», von den leicht aufzuzählenden modernen Privathäusern, denen zuliebe immerhin schon allerlei Ausländer nach Zürich gefahren sind, weiss er nichts zu berichten, während die Villen der achtziger Jahre ausführlich hergezählt werden, und als Beispiele der neueren Zürcher Architektur bekommt man unter den Abbildungen vorgeführt: das Stadttheater, die Rückversicherungsgesellschaft (!), den Turm der Universität, den Leuenhof, das Schulhaus Oerlikon (!), die neue Börse und eine möglichst ungünstig wirkende Fliegeraufnahme der Siedlung Neubühl. Der Bilderteil macht überhaupt einen recht zufälligen Eindruck, sehr viel mehr Bilder in sehr viel kleinerem Maßstab — als blosser Erinnerungshinweise, nicht als «Darstellung», wären dem Zweck des Buches mehr angemessen gewesen, als die mässig gedruckten Tafeln, die ihrerseits alphabetisch, also nicht geographisch in der Art des Textes angeordnet sind.

Wenn wir hier ausführlich auf diese Wünsche und Aussetzungen im einzelnen eingegangen sind, so geschah es deshalb, weil das Buch wichtig und nützlich ist und weil wir ihm in spätern Auflagen eine Entwicklung zu jener möglichst grossen Zuverlässigkeit und Brauchbar-

keit wünschen, die es im ersten Anhieb noch nicht ganz erreicht hat. Dass die erste Auflage eines derartigen Buches nicht vollkommen sein kann, ist selbstverständlich und vermindert nicht die Dankbarkeit für den ausserordentlichen Fleiss, mit dem der Verfasser sein Material in vieljähriger Arbeit zusammengetragen hat.

p. m.

«Schweizer Künstler»

Eine Sammlung von Monographien mit je 32 Tafeln in Kunstdruck und einleitendem Text, herausgegeben von M. Kanganovitch, Editions des Quatre Chemins, Paris 1932—1933.

Vertretung für die Schweiz: Orell Füssli, Zürich und Leipzig. Kart. je schweiz. Fr. 2.50.

Bisher sind 10 Bändchen erschienen über die Maler: *Cuno Amiet*, Text von *Georges Charensol*; *Maurice Barraud*, Text von *François Fosca*; *Augusto Giacometti*, Text von *Georges Charensol*; *Martin Lauterburg*, Text von *Paul Fierens*; *Ernst Morgenthaler*, Text von *Gottfried Jedlicka*; *A. H. Pellegrini*, Text von *Gaston Poullain*; *Niklaus Stoecklin*, Text von *Waldemar George*, und über die Bildhauer: *Karl Geiser*, Text von *Waldemar George*; *Hermann Haller*, Text von *Pierre du Colombier*; *Hermann Hubacher*, Text von *Paul Fierens*.

Man hat der Sammlung schon zum Vorwurf gemacht, dass jedenfalls für einige dieser Bändchen finanzielle Beiträge von seiten der Künstler oder von Kunstfreunden in Anspruch genommen wurden; wir sehen darin keinen Vorwurf, da hier ja nicht, wie bei Architekten-Monographien eine unzulässige Bindung zum Schaden irgendeines Auftraggebers statuiert wird, und freuen uns über das Ergebnis, dass über so viele Schweizer Künstler, darunter einige von den besten, so billige und dabei sehr nett ausgestattete Monographien auf deutsch und französisch erhältlich sind. Die französischen Texte sind durchweg herzlich schlecht übersetzt, aber die Tafeln — also die Hauptsache — sind gut gedruckt und gut ausgesucht.

p. m.

Schweizer Alpenbuch der Eidg. Postverwaltung

Der anlässlich der Besprechung dieser ausgezeichneten Publikation im Augustheft des «Werk» geäußerte Wunsch, die farbig kolorierten Holzschnitte der verschiedenen Passheiligen von Paul Boesch möchten auch für sich allein erhältlich sein, ist von der Postverwaltung erfüllt worden, bevor er noch gedruckt war.

Unter dem Titel «Ils gardent les Hauts Passages» sind die Holzschnitte in grösserem Format in einer Mappe herausgekommen, mit französischem Text von Chanoine Poncet und einer englischen Uebersetzung.